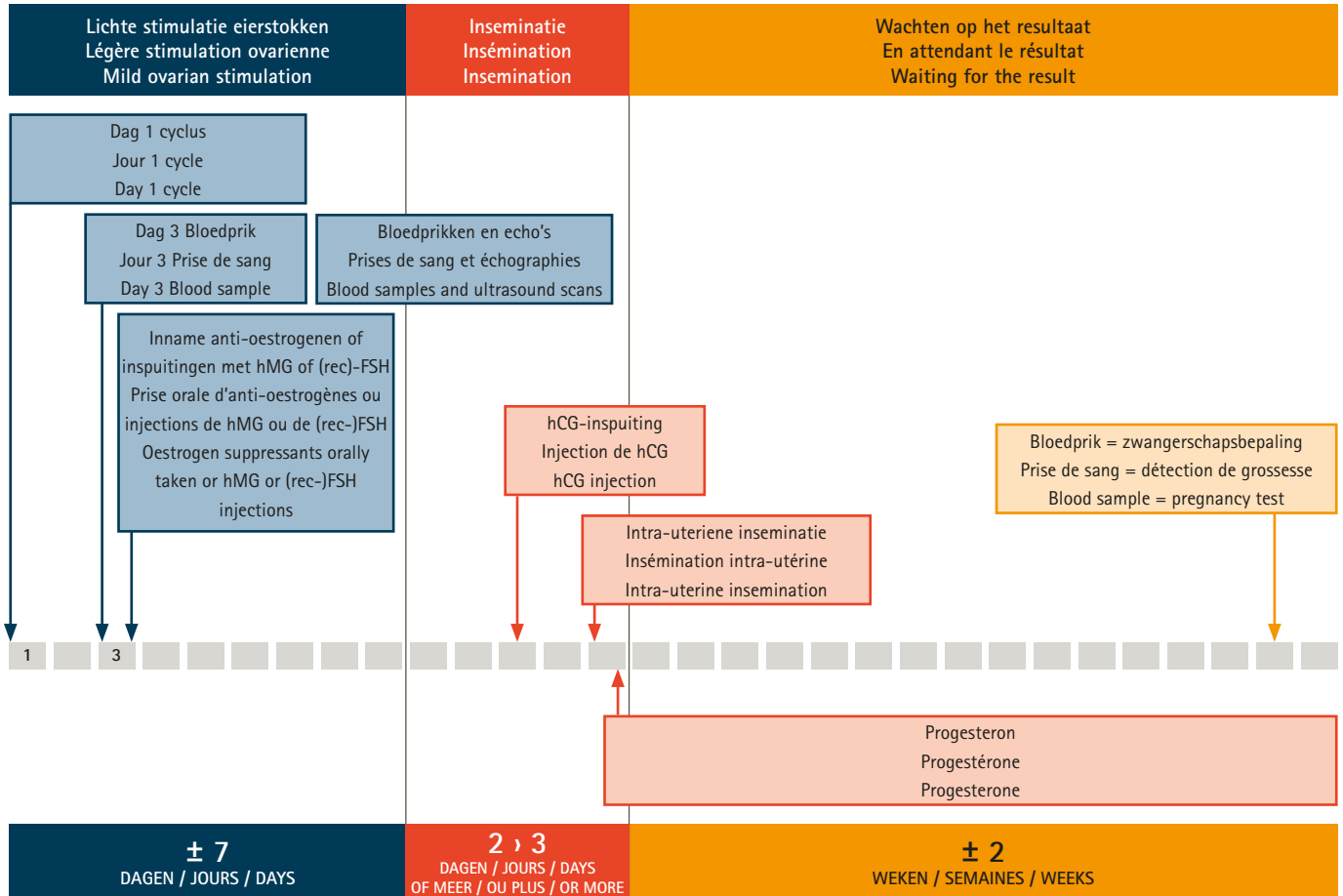




# KI-KID

Kunstmatige inseminatie – al dan niet met donorsperma  
Insémination artificielle – avec sperme de donneur ou du partenaire  
Artificial insemination – with donor sperm or the partner's

SCHEMA-KI-KID



DM = Dagelijkse Patiëntenmonitoring / Monitoring Journalier des Patients / Daily Patient Monitoring

Voor alle instructies tijdens uw behandeling zal de DM u contacteren. Bloedanalyses of echografieën buiten UZ Brussel uitgevoerd? A.u.b. resultaat vóór 14u. bij DM! Pour toutes instructions durant votre traitement le DM vous contactera. Les résultats des prises de sang ou des échographies effectuées ailleurs? S.v.p. fournissez les avant 14h au DM! The DM will call you for all instructions during your treatment. Blood analyses or ultrasounds performed elsewhere? Please forward the results by 2 p.m. to the DM!  
T. + 32 2 477 88 88 (15 – 18u./h.)  
F. + 32 2 477 88 89  
(voor / avant / before 14u./h.)  
E-mail: [crgdm@uzbrussel.be](mailto:crgdm@uzbrussel.be)

**Bloedprik / Prise de sang / Blood sample**  
Zonder afspraak / Sans rendez-vous / Without appointment  
Ma. – Vrij. / Lun. – Ven. / Mon. – Fri.  
7 – 9u. / h. & 18 – 20u. / h.  
Weekend en feestdagen / Fin de semaine et jours fériés / Weekend and holidays  
7.30 – 9u. / h. & 18 – 19.30u. / h.  
CRG, UZ Brussel ingang / entrée / entrance 3, niveau / level +1

**Echografie / Echographie / Ultrasound scan**  
Uitsluitend op afspraak via DM  
Seulement sur rendez-vous par DM  
On appointment only through DM  
T. + 32 2 477 88 88  
Ma. – Vrij. / Lun. – Ven. / Mon. – Fri.  
voormiddag en avond / avant-midis et soirées / mornings and evenings  
Weekend en feestdagen / Fin de semaine et jours fériés / Weekend and holidays:  
voormiddag / avant-midis / mornings  
  
CRG, UZ Brussel  
ingang / entrée / entrance 3, niveau / level +2



Lichte stimulatie eierstokken of natuurlijke cyclus / Légère stimulation ovarienne ou cycle naturel / Mild ovarian stimulation or natural cycle

Dag Jour Day	<b>1</b>	van cyclus du cycle of cycle		Van dag De jour From day		Tot dag Au jour To day		inbegrepen inclus included	
Dag 1 = de eerste ochtend dat u opstaat met rood bloedverlies / Jour 1 = premier jour où en vous levant vous avez des pertes de sang rouges / Day 1 = the first morning of your period (red loss of blood)				Dagelijks anti-oestrogenen Chaque jour anti-oestrogènes Daily oestrogen suppressants (Clomid of / ou / or Pergotime)			(Of) (Ou) (Or)		
Dag Jour Day	<b>3</b>	van cyclus du cycle of cycle	Bloedprik Prise de sang Blood sample	capsules			eenheden / unités / units		

Inseminatie / Insémination / Insemination

Dag Jour Day		van cyclus du cycle of cycle	Bloedprik Prise de sang Blood sample	Indien nog géén enkele mooie follikel: nieuwe bloedprikken en echo's nodig. Aucun bon follicule? De nouvelles prises de sang et échographies seront effectués les jours suivants. No good follicule? New blood samples are taken and ultrasound scans are made the next days.			Dag Jour Day		Inseminatie Insémination Insemination
Echografie Echographie Ultrasound scan				Bloedprik / Prise de sang / Blood sample			Vrouw / Femme / Woman Aanmelden op Consultatie, CRG niveau +2. Se présenter à la Consultation, CRG niveau +2. Report to Consultation, CRG level +2.		
Als de echo één tot drie mooie follikels te zien geeft: hCG injectie, 5.000 eenheden Pregnyl. Si l'échographie décèle la présence de un à trois bons follicules: injection de hCG, 5.000 unités de Pregnyl. If the ultrasound scan shows the presence of one to three good follicles: hCG injection, 5.000 units of Pregnyl.				Echografie / Echographie / Ultrasound scan <input type="radio"/> Nee / Non / No <input type="radio"/> Ja / Oui / Yes			om / à / at u. / h.		
om / à / at u. / h.				Bloedprik / Prise de sang / Blood sample			Inseminatie met sperma van eigen partner Insémination avec le sperme du partenaire Insemination with the partner's sperm.		
om / à / at u. / h.				Echografie / Echographie / Ultrasound scan <input type="radio"/> Nee / Non / No <input type="radio"/> Ja / Oui / Yes			Man / Homme Aanmelden op andrologie, CRG niveau +1. Se présenter à andrology, CRG niveau +1. Report to andrology, CRG level +1.		
om / à / at u. / h.				om / à / at u. / h.			om / à / at u. / h.		

Progesteron. Ter ondersteuning van de innesteling: vanaf de avond van de dag van de inseminatie, inname Utrogestan, 3 x 200 mg, vaginaal, gespreid over de dag.  
Progesterone. Stimulation de la nidation: dès le soir du jour de l'insémination, Utrogestan, chaque jour 3 x 200 mg, par voie vaginale, à intervalle régulier.  
Progesterone. Encouraging implantation: from the evening of the day of insemination, Utrogestan, 3 x 200 mg, via the vagina, spread over the day.

Wachten op resultaat – ± 15 dagen  
En attendant le résultat – ± 15 jours  
Waiting for the result – ± 15 days

Bij zwangerschap  
Dans le cas de grossesse  
If pregnant

Opvolging zwangerschap  
Suivi de la grossesse  
Following up pregnancy

Bloedprik / Prise de sang / Blood sample

Dag  
Jour  
Day

**15**

na inseminatie  
après insémination  
after insemination

Zwangerschapsbepaling / Détection de grossesse /  
Pregnancy test

Indien niet zwanger, stoppen met  
Utrogestan en bloedprik op dag 3  
van de maandstonden.

Pas enceinte, arrêter l'Utrogestan et prise de sang  
jour 3 des règles.

If not pregnant, stop taking Utrogestan and have a  
blood test on day 3 of menstruation.

In geval van zwangerschap en voor de verdere  
opvolging ervan: één bloedprik per week. Dit wordt  
afgebouwd (volgens instructies van de DM).

Si vous êtes enceinte et afin de suivre la grossesse:  
une prise de sang par semaine (sauf instruction  
autre du DM).

When you are pregnant and by way of follow-up:  
one blood sample a week (based on instruction  
from DM).

Progesteron. Verdere inname Utrogestan tot de DM zegt dat u mag stoppen.

Progesterone. Continuez à prendre l'Utrogestan jusqu'au moment le DM vous autorise d'arrêter.

Progesterone. Further intake of Utrogestan till the DM department tells you to stop.

Vijf weken na de inseminatie verwachten wij u  
terug voor een echografie.

Cinq semaines après insémination, nous vous at-  
tendons pour une échographie.

Five weeks after insemination we expect you for an  
ultrasound scan.

Gelieve ons te laten weten als u zwanger zou zijn. / Veuillez nous laisser savoir si vous seriez enceinte.  
Please let us know if you are pregnant.

Stempel / Cachet / Stamp  
Counselor / Conseiller / Counsellor

